



# PFARRBRIEF

Auflage 500

**PFARREI ST. MARGARETA  
KURATSBENEFIZIUM ST. PETER**

Hauptstraße 24 - 94437 Mamming

Tel. 09955-241 – Telefax 09955-904986

E-mail: [mamming@bistum-regensburg.de](mailto:mamming@bistum-regensburg.de)

Internet: [www.mamming.de/](http://www.mamming.de/)


**Pfarrer P. Joseph Santhappan, msfs.**

E-mail: [psmsfs@yahoo.co.in](mailto:psmsfs@yahoo.co.in)

**Bürostunden im Pfarrbüro:**

**mittwochs 9.00 – 11.00 Uhr (Fr. Helga Parzl)**

Foto: G. Zinn



*Schiebe nicht die  
Wolken von  
morgen über die  
Sonne von heute.*

*Arabisches Sprichwort*

## 14. SONNTAG IM JAHRESKREIS

KOLLEKTE FÜR PFARREI

L1: Ez 1,28b-2,5

L2: 2 Kor 12,7-10

Ev: Mk 6,1b-6

### SAMSTAG, 07. Juli

17.00 Rosenkranz in Bubach

18.15 -18.45 Beichte in Mammig

18.30 Rosenkranz

**19.00 Sonntagsmesse am Vorabend** (Geschwister Schöpf f.+Vater Matthias Schöpf)  
(MG: Maria Schöpf f.+Elisab. Weber)(MG: Hans Krieger f.+Maria Achhammer)

### SONNTAG, 08. Juli

**8.00 Sonntagsmesse in Bubach** (Josef Poppenwimmer f.+Mutter z.Stgd.)(MG: Hertha Soller m.Fam.f.+Mutter z.Stgd.)(MG: Fam.Rudi Stöttner f.+Elt.)

**9.30 Sonntagsmesse** für alle lebenden und verstorbenen Pfarrangehörigen (MG Irene Stieglbauer f.+Ehem.z.Stgd.u.Angeh.)(MG: Hans Aigner f.+Cousin Josef Priller)

### 09.07. MONTAG – Augustinus, Veronika

17.45 Probe des Kindersingekreises im Kindergarten

19.30 Probe des Kirchenchors in der Pfarrkirche

### 10.07. DIENSTAG – Knud, Erich, Olaf

**18.00 Schülermesse** (Rosm.Johann zu Ehren der göttlichen Vorsehung)

19.30 gemeinsame Sitzung der Pfarrgemeinderatsmitglieder aus Mammig und Niederhöcking in Niederhöcking

### 11.07. MITTWOCH – Benedikt, Rachel, Olga, Oliver

**8.00 Hl. Messe in Bubach** (Manfred u.Luise Klostermeier f.+Hilde u.Alois Laubenbacher)(MG: Fam.Hintereder, Thannhöcking f.+Josefa Pfleger)(MG: Eine Pers. nach Meinung u. zu Ehren der Mutter Gottes)

### 12.07. DONNERSTAG – Felix

18.30 Rosenkranz + KDFB Gebet

**19.00 Hl. Messe** (Magdalena Schott f.+Rosmarie Wanderwitz, Lirk Brigitte u. Wagner Rosa)(MG: Max Donharl f.+Freunde Xaver Sirtl u. Ludwig Limbeck)(MG:

Monika Stöger f.+Traudl Fraundorfer)

*anschl. stille eucharistische Anbetung*

### 13.07. FREITAG – Heinrich, Kunigunde

**8.30 Hl.Messe** (Irmgard Schmidbauer f.+Schwieg.Mutter u.Oma)

10.30 Segnung des neuen Tiefbrunnens der Wasserversorgung Mammig

## 15. SONNTAG IM JAHRESKREIS

KOLLEKTE FÜR PFARREI

L1: Am 7,12-15

L2: Eph 1,3-14

Ev: Mk 6,7-13

### SAMSTAG, 14. Juli

**Buswallfahrt** zum Dreifaltigkeitsberg mit verschiedenen  
Zustiegemöglichkeiten und Abfahrtszeiten

17.45 Pilberskofen (Bus 1)

17.45 Bubach und dann Mammig (Bus 2)

17.50 Graflkofen und Hof (Bus 1)

18.00 Mammig – Pfarrkirche (Bus 1+2)

18.05 Mammigerschwaigen (Bus 1+2)

18.10 Rosenau (Bus 1+2)

18.30 Gestalteter Rosenkranz in Dreifaltigkeitsberg

**19.00 Sonntagsmesse am Vorabend** am Dreifaltigkeitsberg (Gemeinde Mammig f.  
alle verstorbenen Pfarrangehörigen  
anschl. Möglichkeit zur Brotzeit im Gasthaus neben der Kirche  
ca. 21.30 Rückfahrt nach Mammig

### SONNTAG, 15. Juli

**8.00 Sonntagsmesse in Bubach** (Centa Vilsmaier m. Fam.f.+Elt.z.Stgd.)(MG:Willi  
Kleeberger f.+Schwester Franziska)(MG:Hilde u.Aloisia Weigl f.+Mutter u.Oma  
z.Stgd.)(MG:Fam.Mayer ,Ganacker f.+Georg Moosbauer)(MG:Rosa Sirtl f.  
+Mutter u.+Ehem.)(MG:Luisse Weigl f.+Mutter)

**9.30 Sonntagsmesse** für alle lebenden und verstorbenen Pfarrangehörigen (MG:Ingr.  
Apfelbeck f.+Schwieg.Elt.)(MG:Hannelore Steinbrunner f.+Ehem.z.Stgd.)(MG:  
Fam.Sedlmeier f.+Mutter)(MG:Frieda Haimerl f.+Elt.u.Verwandschaft)

**10.30 Feier der Taufe** (Amelie Mittermeier)

### **16.07. MONTAG – Carmen, Irmengard, Elvira**

17.45 Probe des Kindersingkreises im Kindergarten

19.30 Probe des Kirchenchors in der Pfarrkirche

### **17.07. DIENSTAG – Alexius, Hedwig, Marina**

**10.00 Bittgang für alle Schüler der Grund- und Mittelschule Mammig zur  
Nepomukkapelle**

**18.00 Schülermesse** mitgestaltet vom Kindersingkreis (Agnes Kerscher f.+Mutter  
z.Stgd.)(MG:Luisse Zellmer f.bds.+Elt. u.Verwandschaft)

### **18.07. MITTWOCH – Arnold, Odilia, Friedrich**

**8.00 Hl. Messe in Bubach** (Luisse Klostermeier f.+Nichte Luisse Danner)(MG:Rosa  
Barta f.+Maria Haider)

### **19.07. DONNERSTAG – Justa, Rufina**

18.30 Rosenkranz

**19.00 Hl. Messe** (Fam.Schachtner f.+Elt., Schwieg.Sohn u.Geschwister)

**20.07. FREITAG – Margareta**

**8.30 Hl. Messe anlässlich der Schulentlassung (9. Klasse)**  
(Gew.Pers.zu Ehren der Mutter Gottes u. Hl. Dreifaltigkeit)

**16. SONNTAG IM JAHRESKREIS  
PATROZINIUM IN MAMMING**

KOLLEKTE FÜR PFARREI

L1: Jer 23,1-6

L2: Eph 2,13-18

Ev: Mk 6,30-34

**SAMSTAG, 21. Juli**

17.00 Rosenkranz in Bubach  
18.15 18.45 Beichte in Mammig  
18.30 Rosenkranz

**19.00 Sonntagsmesse am Vorabend** (Geschwister Haschka f.+Mutter z.Stgd.)  
(MG:Fam. Feuerer f.+Ehem.u.Vater)(MG:Hans Krieger f.+Pfr.Joh.Federhofer u.  
Manfred Thomaß)

**SONNTAG, 22. Juli**

**8.00 Sonntagsmesse in Bubach** (Fam.Rudi Stöttner f.+Vater z.Stgd.)(MG:Fam. Rud.  
Kleeberger f.+Schwester Franziska)(MG:Robert Streifeneder f.+Vater)(MG:Anna  
Kleeberger f.+Hildegard Weikl)(MG:Fam. Georg Poppenwimmer f.+Mutter  
z.Stgd.)

**9.30 Sonntagsmesse** mitgestaltet vom Kirchenchor für alle lebenden und verstorbenen  
Pfarrangehörigen (MG:Fam. Wimmer f.+Angeh.) (MG: Fam.Ammer f.bds.+Elt.)  
(MG:Fam.Karl-Heinz Schöpf f.+Georg Moosbauer)

**23.07. MONTAG – Brigitta, Apollinaris, Liborius**

17.45 Probe des Kindersingkreises im Kindergarten  
keine Probe des Kirchenchores

**24.07. DIENSTAG – Christophorus, Luise**

**19.00 Patrozinium in Grafkofen** (Sandra u. Andrea Stadler f.+Vater u. Großelt.)

**25.07. MITTWOCH – Jakobus Ap.**

6.45 Abfahrt zum Dekanatsausflug am Volksfestplatz in Landau  
**keine Hl. Messe in Bubach**

**26.07. DONNERSTAG – Joachim, Anna**

18.30 Rosenkranz  
**19.00 Hl. Messe** (Anton Haindl f.+Lydia Kainz)  
*anschl. gestaltete eucharistische Anbetung*

**27.07. FREITAG – Berthold, Natalie**

**8.30 Hl. Messe** (Stiftmesse f.+Eheleute Habereder)

## 17. SONNTAG IM JAHRESKREIS

KOLLEKTE FÜR PFARREI

L1: 2 Kön 4,42-44

L2: Eph 4,1-6

Ev: Joh 6,1-15

### **SAMSTAG, 28. Juli**

17.00 Rosenkranz in Bubach

18.15 -18.45 Beichte in Mammig

18.30 Rosenkranz

**19.00 Sonntagsmesse am Vorabend** (Heidi Dorfner m. Kind.f.+Erich Dorfner z.Stgd.)  
(MG:Ella Schicker f.+Sohn Andreas z.Stgd.)(MG:Marianne Eichinger f.  
+Ehem.u.Verwandtschaft)

*anschl. Übergabe der Belohnungen (GoKi-Pass) an Kinder*

### **SONNTAG, 29. Juli**

**8.00 Sonntagsmesse in Bubach** (Geschw. Heilmer f.+Elt. u. Alexander)(MG:Ruth Schöpf m. Fam. f.+Vater u. Opa)(MG:Fam.Unterbauer f.+Luise Danner u.deren Elt. Hilde u. Alois Laubenbacher)(MG:Th.Büchner f.+Ehem.u.Vater)(MG:Anna Kleeberger f.+Rosa Steinberger u.Xaver Sirtl)

**9.30 Kleinkindergottesdienst im Kindergarten St. Wolfgang mit anschl. Gang zur Kirche**

**9.30 Sonntagsmesse** für alle lebenden und verstorbenen Pfarrangehörigen (MG Frieda Ransberger f.+Elt.u.Verwandtsch.)(MG:Fam.Hans Härtl f.+Mutter z.Stgd.)

*anschl. Übergabe der Belohnungen (GoKi-Pass) an Kinder*

**10.30 Feier der Taufe** (Sophia Magdalena Aigner)

18.30 Konzert von Talitha kum in der Pfarrkirche

### **30.07. MONTAG – Petrus Chr., Beatrix, Ingeborg**

17.45 Abschlussessen des Kindersingkreises (Landgasthof Apfelbeck)  
keine Probe des Kirchenchores

### **31.07. DIENSTAG – Ignatius, Hermann**

**8.30 Schulschlußgottesdienst** der Grund- und Mittelschule Mammig (Kl. 1-8)  
(Fam.Schachtner f.+Hans Lichtinger)

### **01.08. MITTWOCH – Alfons, Ulrich**

**keine HI. Messe in Bubach**

6.00 Abfahrt zum Ministrantenausflug an der Pfarrkirche

### **02.08. DONNERSTAG – Eusebius**

18.30 Rosenkranz + Gebet um geistliche Berufe GL 979

**19.00 HI. Messe** (Klara Ruhland f.bds.+Elt.,Tante Kandida u. 2 gefall.Brüder)  
(MG:Anneliese Heilmeier f.+Mutter z.Stgd.)

### **03.08. FREITAG – Lydia, Benno**

**8.30 HI. Messe** (Rosa Wimmer f.+Elt. u. Geschwister)

## 18. SONNTAG IM JAHRESKREIS

KOLLEKTE FÜR PFARREI

L1: Ex 16,2-4.12-15

L2: Eph 4,17.20-24

Ev: Joh 6,24-35

### SAMSTAG, 04. August

17.00 Rosenkranz in Bubach

18.30 Rosenkranz

**19.00 Sonntagsmesse am Vorabend** (Fam.Feuerer f.+Tante,Elt.u.Geschwister)  
(MG:Fam.Erich Steinberger f.+Nachb.Hans Kohlmeier u. Hans Lichtinger)

### SONNTAG, 05. August

7.30 Beichte in Bubach

**8.00 Sonntagsmesse in Bubach** (Fam.Gg. Wiesinger f.+Vater z.Stgd.)(MG:Emmi Kastenmeier f.+Mutter z.Stgd.)(MG:Lotte Eberl m.Kind.f.+Ehem.u.Vater z.Stgd.)(MG:Christa Dobler m. Kind.f.+Mutter u.Oma z.Stgd.)(MG:Renate Schott f.+Elt.u.Schwieg.Elt.)

**9.30 Sonntagsmesse** für alle lebenden und verstorbenen Pfarrangehörigen  
(MG:Magdalena Schott f.+Georg u.Paula Rockinger)

## Neues aus St. Margareta und St. Peter vom 09.07.2012 – 05.08.2012

### Wir gedenken unserer lieben Verstorbenen der letzten 10 Jahre!

*Wir wollen mit diesem Gedenken jeweils an die Verstorbenen erinnern, die in diesem Zeitraum des Pfarrbriefes im Laufe der vergangenen 10 Jahre verstorben sind:*

11.7.2010	Franz Steinbrunner	(70 Jahre)
19.7.2011	Rosa Niedermeier	(73 Jahre)
22.7.2006	Ludwig Stöttner	(88 Jahre)
24.7.2009	Gretl Haschka	(80 Jahre)
25.7.2010	Helene Scheuerer	(68 Jahre)
27.07.2003	Gregoria Hattenkofer	(88 Jahre)
27.7.2006	Erich Dorfner	(70 Jahre)
28.07.2011	Kreszenzia Härtl	(89 Jahre)
29.07.2003	Franziska Schmidmeier	(93 Jahre)
29.7.2010	Hermann Streifeneder	(83 Jahre)
30.07.2004	Emma Beuthhauser	(84 Jahre)
1.8.2002	Katharina Außmann	(89 Jahre)
1.8.2006	Otilie Hemauer	(86 Jahre)
2.8.2004	Franziska Ramsauer	(92 Jahre)
3.8.2007	Maria Gobmeier	(83 Jahre)

*Herr, schenke ihnen die Erfüllung ihrer Sehnsucht in deinem Reich des Lebens. Amen.*

### Monatliche Krankenkommunion

Im August und September 2012 entfällt die monatliche Krankenkommunion. (Pfarrer ist im Urlaub). In dringenden Fällen wenden Sie sich bitte an das Pfarrbüro oder an den Pfarrer um einen Termin auszumachen.

## Heiligsprechung Anna Schäffer

Am 21. Oktober 2012 wird Papst Benedikt XVI. Die selige Anna Schäffer aus Mindelstetten zusammen mit 6 anderen Seligen in Rom heilig sprechen. Die Diözese Regensburg organisiert dazu verschiedene Angebote, um an den Feierlichkeiten teilnehmen zu können. Eröffnet werden diese mit einer feierlichen Vigil am Vorabend (20.10.). Höhepunkt ist die heilige Messe mit Papst Benedikt XVI. Auf dem Petersplatz am Sonntagvormittag. Mit einem Dankgottesdienst am Montagvormittag schließen die Feierlichkeiten in Rom.

Um allen Interessierten die Teilnahme zu ermöglichen, werden verschiedene Reisen angeboten.

Jeder Mitreisende erhält das Pilgerpaket des Bistums mit Eintrittskarten für alle Feierlichkeiten, Pilgerheft, Pilgerzeichen und Informationen zu Anna Schäffer! Am Infostand in der Pfarrkirche finden Sie Informationsmaterial und nähere Informationen über die angebotenen Reisen.

## KDFB

Am **Donnerstag, den 19. Juli 2012** findet in **Großköllnbach** die **Bezirkswallfahrt des Kath. Frauenbundes** statt. Dazu sind alle Frauen ganz herzlich eingeladen.

Programm:

Um 18.00 Uhr beginnt die Andacht mit der ersten Station am Vorplatz des Kindergartens Großköllnbach. In einer Prozession wird zur zweiten Station gegangen. Die dritte Station und der Abschluss des Wege-Gottesdienstes finden in der Kirche statt. Der Weg ist kurz und leicht zu gehen. Nach der Feier ist gemütliches Beisammensein im Gasthaus Brunner. **Treffpunkt zur Abfahrt in Mamming ist um 17.15 Uhr bei der Kirche. Wir bilden Fahrgemeinschaften.**

**Anmeldungen** für die Bezirkswallfahrt werden erbeten **bis 12. Juli 2012** bei Anna Maier Tel. 1200 oder Marianne Buchholz Tel. 1215.

## KEB – Veranstaltungen

Die Katholische Erwachsenenbildung lädt ein:

**Dienstag, 10.07.2012, 19.30 Uhr**

***Gibt es noch glaubwürdige Politik? - Wie der Glaube mein Handeln in Politik und Gesellschaft beeinflusst***

Referentin: Dr. Günther Beckstein, Dr. Albert Schmid

Veranstalter: KEB, EBW Landshut

Ort: Dingolfing, Stadthalle

Gebühr: Eintritt frei

Hinweis: Saaleinlass ab 19.00 Uhr

**Donnerstag, 19.07.2012, 19.30 Uhr**

***Viel Spaß beim Erziehen!***

Ein Abend für alle unvollkommenen Eltern

Referent: Dr. Jan-Uwe Rogge

Ort: Landau, Stadthalle

Gebühr: 8,00 Euro

## Fleißiger Gottesdienstbesuch der Kinder

### Die Gottesdienstpässe der Kinder (GoKi-Pass) sind ausgewertet.

Die Belohnungen werden am Sonntag, 29. Juli 2012 an die fleißigen Teilnehmer überreicht.

## Urlaubsvertretung

Als Urlaubsvertretung für Pater Joseph, msfs. hat uns das Bischöfliche Ordinariat für die Zeit vom 01.08. - 15.09.2012 H.H. Pater Arul Raj Madalai Muthu OFM Cap., Indien, zzt. Leuven/Belgien angewiesen.

Pater Arul wohnt im Pfarrhof und wird sich selber versorgen, freut sich aber über jede Einladung.

## Pfarrer in Urlaub

Vom 01. August bis zum 15. September 2012 ist Pater Joseph Santhappan, msfs. im Urlaub. Pater Arul (s.oben) wird die Vertretung übernehmen.

## Pfarrbriefnachrichten

Es wird gebeten, Nachrichten und Hinweise auf die im Pfarrbrief hingewiesen werden soll, rechtzeitig im Pfarrbüro oder beim Pfarrer mitzuteilen. Danke für Ihr Verständnis

## Wir gratulieren ganz herzlich!

Allen die im Zeitraum diesen Pfarrbriefes Geburtstag haben, besonders den Jubilaren, gratulieren wir recht herzlich und wünschen alles Gute und Gottes Segen.

09.07.	Wagner Anna, Mamming	81 Jahre
10.07.	Weber Maria, Schellmühl	91 Jahre
17.07.	Weß Anna, Mamming	92 Jahre
19.07.	Schachtner Johann, Mamming	84 Jahre
20.07.	Lux Margareta, Ma.Schwaigen	87 Jahre
21.07.	Priller Barbara, Dittenkofen	94 Jahre
03.08.	Kohlmeier Hedwig, Mamming	88 Jahre

**Hinweis:** Bitte geben Sie uns rechtzeitig Bescheid, wenn Sie nicht möchten, dass Ihr Geburtstag im Pfarrbrief bekannt gegeben wird.

## Kennen Sie den schon ...

„Was mögen wohl die Hochzeitsgäste gedacht haben, als sie erfuhren, dass Jesus Wasser in Wein verwandelt hatte?“, fragt der Pfarrer die Klasse. Einer weiß gleich die Antwort: „Die Gäste haben sich gedacht: Den laden wir demnächst auch mal ein!“

\*\*\*\*\*

